

چٹان کے پہرے میں کھڑی تھی۔ اُس نے آنکھیں اٹھا کر سکوت کے عالم میں اسد کو دیکھا، اور اسد نے اس لمبے سے فرخیز چہرے میں (مگر وہ عمر میں اُس سے چند سال بڑی تھی) اور پتلے پتلے مضبوط ہونٹوں میں اور دُور دُور جھللاتی ہوئی آنکھوں میں (عین بیچ سے) ہلکے ہلکے ہونے مانتے اور سیدھے سیاہ کس کر بانڈے ہوئے بالوں میں) بدن کی قربت کے اس اولین بے زبان نکلے کو بجلی کی کاٹ کی مانند سر سے پاؤں تک محسوس کیا۔ وہ کپکپا اٹھا۔ اُس کو اس بات کا پتا تھا کہ لگے لٹخے یا اُس سے اگلے، یا اُس سے اگلے، یہ احساس بدل جائے گا، یا اتھ سے نکل جائے گا۔ اس نکلنے کی نیاں اسی میں تھی کہ اس کی یہ خالص سننا ہٹ، جو زندگی کے عین عمروں کو مسلسل متناہیس کے مانند اپنی گرفت میں رکھتی ہے، جو دل کو ایک مستقل شدت کی سطح پر زندہ رکھتی ہے، جو بدلانے اور جانے پر بھی نہ گھٹتی ہے نہ بدلتی ہے، وہ صرف اس نکلنے کے اولین پن تک محدود ہے۔ اس بات کا اُس کو علم تھا۔ اس نے اس نکلنے کو میثابی سے مگر بے امید سی سے تمام کر رکھنا چاہا، مگر یہ ہوا کی طرح گزر گیا۔ وہ دونوں جگل کے بلانی سنے میں داخل ہوئے۔ یہاں پر جگل زیریں حصے کی طرح گہرا نہ تھا، یہاں دیوار کے درخت کھلے کھلے اگے ہوئے تھے۔ یہاں کوئی باغور نہ رہتا تھا کہ گاؤں کے بہت قریب تھا، صرف گاؤں کے پتے یہاں بیٹھ کر بیاں اور گائیں چرانے کے لیے آتے اور پیڑوں کے ساتھ بیٹھ کر گھپیں لگاتے اور سو پا کرتے تھے۔ جگل کی یہ جگہ محفوظ تھی۔

اسد اُس سے ایک قدم آگے چل رہا تھا۔ کچھ دُور پر وہ تنگ سارا ستر چھوڑ کر درختوں کے بیچوں بیچ چلنے لگے۔ یہاں پر تاریکی بہت تھی مگر اسد اس جگہ کے قدم قدم سے واقف تھا۔ وہ اندھیرے میں ایسے چل رہا تھا جیسے دن کی روشنی ہو۔ جیسے ہی کسی درخت کے پاس سے گزرنا اُس کے تنے کا رنگ، اُس کی گولائی، اُس کی چھال کی ساخت اُس کی آنکھوں میں پھر جاتی۔ یا سین آسانی سے چلتی ہوئی اُس کے پیچھے پیچھے آ رہی تھی۔ وہ ایک ایک سخت کرائیگوں کے پوروں سے چھوٹی، اور کسی کسی فوجان تنے پر بازو والے کڑکے بغیر، اُسے گلے لگاتی ہوئی چل رہی تھی۔ یا سین اس جگہ پہل کر جو ان ہوئی تھی، اسد کا دم سا ہیرا برابر اُس کی آنکھوں میں تھا — لمبا اور پتلا، کندھوں کے خفیف سے جھکاؤ والا بدن، مگر تیز، بہت تیز اور ہلکا پھلکا جیسے پتے کے پاؤں والا، گوا اُس کو بہت چھو کر اُس نے نہیں دیکھا تھا مگر اُس کی تیزی اور جدت سے وہ واقف تھی۔ دفعتاً اُس کا جی چاہا کہ وہ بھاگ کر اسد کے برابر پہنچ جائے۔ اُس نے اپنے قدم تیز کر دیے۔ ایسے وقت میں ایسی جگہ پر یا سین نے سہم کر دل میں سوچا، میں کسی کی خاطر بھی نہ آؤں۔ اُسے دل میں ہلکے سے جرم کا احساس ہوا اور وہ ہنستی ہوئی بھاگ کر اسد کے پاس سے نکلی اور ایک پیر کی ابھری ہوئی جڑ پر چڑھ کر بیٹھ گئی۔ اسد اُس کے پاس جا بیٹھا۔ یا سین نے اہستہ سے اُسے سینے پر چھڑا۔ "تم نے سیر نہیں پہنی۔"

”نہیں“ اسد نے کہا، ”تمہاری سانس پھول گئی ہے۔“

”یاسین، بڑے سے ہنسی۔“

”ایسے وقت میں یہاں دوڑنا نہیں چاہیے“ اسد نے کہا۔

”کیوں؟“

”یہاں بھیڑیے ہوتے ہیں۔“

”ارے جاؤ۔“

اسد اچھل کر اپنے بھائیوں پر بیٹھ گیا۔ پھر اُس نے ایک طرف کوڑے مڑ کر بھیڑیے کی آواز میں ایک لمبی بُرک لگائی۔ یاسین اُس کے بازو سے چمٹ گئی، دونوں غوثی سے اور بیتابی سے ہنستے رہے۔ اسد پھر اپنی جگہ پر جا کر بیٹھ گیا۔ اندھیرے میں ہاتھ پھیلا کر اسد نے ایک لمبی ڈنڈی والا پہاڑی پھول توڑا اور یاسین کے ہاتھ میں دے دیا۔ تاریکی میں اب وہ بخوبی دیکھ رہے تھے۔

”رات کو میں نے تمہیں دیکھا تھا۔“ یاسین نے کہا۔

”کب؟“

”اُدھی رات کے بعد کا وقت تھا، تم میز پر بیٹھے کھ رہے تھے۔“

”کہاں سے دیکھا تھا؟“

”بادرچی خانے سے۔“

”میں نے تمہیں نہیں دیکھا۔“

”تم نے اُوھر دیکھا ہی نہیں۔“

”دیکھا تھا۔ بادرچی خانے میں اندھیرا تھا، تم اندھیرے میں کیا کر رہی تھیں؟“

”پانی پینے گئی تھی۔“

”کل رات تو سردی تھی۔“

”ہاں۔“

”تمہیں سردی میں پیاس لگی تھی؟“

”ہاں۔“

”اور وہاں تم نے کیا کیا؟“

”کچھ نہیں۔“

”کتنی دیر کھڑی رہیں؟“

”پتا نہیں۔“ یاسین نے کہا، ”کافی دیر۔“

”میں نے ادھر دیکھا تھا؟“

”اں۔“

”کئی بار؟“

”اں۔“ یاسین نے کہا، ”کیا لکھ رہے تھے؟“

”خط۔“

”چچا کو؟“

”اں۔“

”تمہارے چچا یہاں کبھی نہیں آتے۔“ یاسین نے کہا، ”تمہارے چچا یہاں کیوں نہیں آتے؟“

”چچا بہت بوڑھے ہو گئے ہیں۔“

”اس بار تم گئے تو ان سے ملے تھے؟“

”نہیں۔“

”کیوں؟“

اسد خاموش رہا۔

”تم نے مجھے بتایا تھا کہ دنیا میں تمہارے ایک چچا ہیں، اور ایک چچو بھی اور کوئی نہیں۔“

”اں۔“

”اسد می، یاسین نے کہا، ”بعض دفعہ میں سوچتی ہوں تم بہت ہی عجیب آدمی ہو۔“

”کیسے؟“

”تم نے اپنے اسے میں مجھے کچھ بھی تو نہیں بتایا۔“

”جو کچھ مجھے پتا ہے میں نے بتا دیا ہے۔“

وہ اٹھا اور کمر تنے کے ساتھ دگا کر سیدھا کھڑا ہو گیا۔ اُس نے سر کو دائیں اور بائیں آہستہ آہستہ جھٹکے

دیے، جیسے کسی خیالی بوجھ کو اتار کر پھینک رہا ہو۔ جہاں وہ بیٹھی ہے، اُس نے بے خیالی سے سروا، میں آسانی

کے ساتھ ہاتھ بڑھا کر اسے چھو سکتا ہوں۔ وہ پھر اپنی جگہ پر بیٹھ گیا۔

”پتا ہے تمہارا نام کیسے رکھا گیا تھا، یا س؟“

”کیسے؟“

”تمہارے باپ نے مجھے بتایا تھا۔“

”بتاؤ؟“

”جب وہ تمہیں یہاں لے کر آیا تو تم بہت چھوٹی سی تھیں۔ اُس وقت شاید تمہارا کوئی اور نام تھا۔“

”فاطمہ۔“

”فاطمہ اچھا نام ہے۔“

”ہاں۔“

”اُس نے اُس پاس کے پہاڑوں پر بہت ڈھونڈا مگر جس پھول کا وہ نمونہ ہر سے ولدا وہ تھا وہ یہاں

کہیں پر نہ ملا۔ پھر اُس نے میداؤں سے یا سین کے یزج اور پودے تک منگوائے، مگر اس زمین نے اُنہیں

قبول نہ کیا۔ آخر اس نے تمہارا نام یا سین رکھ دیا۔“

”فاطمہ یا سین۔“

”یہی کہانی ہے نا؟“

”ہاں۔“

”میرا خیال ہے یہ کہانی تمہارے باپ نے گھڑی ہے۔“

”ابا کو کیا ضرورت ہے گھڑنے کی؟“

”تمہیں خوش کرنے کے لیے۔“

”ابا نے کوئی بات نہیں گھڑی۔ یہ سچی بات ہے۔“

”تمہیں کیسے پتا ہے؟ تم تو چھوٹی سی تھیں۔“

”مجھے پتا ہے۔ یا سین قلعی بے میں بولی۔“ مجھے سچی گنتی ہے۔“

اسد بلا درجہ دھیمے دھیمے غصے کی حالت میں تھا۔

”جب میں چھوٹی سی تھی، یا سین نے بات کی، تو ہر وقت یہاں گھوما کرتی تھی۔ اکیلی۔ مجھے کسی شے سے

خوف نہ آتا تھا۔ دوسری لڑکیاں غزل در غزل آتی تھیں، میں اکیلے کھیلا کرتی تھی۔ میں ہر ایک پرندے،

ہر ایک ہانور، ہر ایک پتھر سے واقف تھی۔ پھر میں مظفر آباد سکول میں چلی گئی۔ ان جگہوں کے ساتھ میری واقفیت ختم ہو گئی۔ اب میں صرف رات کے اندھیرے میں تہا سے ساتھ یہاں آتی ہوں۔ اس نے اُس کی آواز میں رنجیدگی کی لغزش محسوس کی۔ ”پر اس جگہ میں کوئی تبدیلی نہیں آئی۔“

”کبھی پہاڑ بھی بدلے ہیں؟“ اس نے کہا۔

”شاید بدلتے ہوں۔“ کچھ دیر تک وہ خاموش رہی۔ ”اسد؟“

”بہنہ۔“

”تم نے میرے نام کی بات کیوں چھڑی تھی؟“

”ایسے ہی۔“ اس نے جواب دیا۔ ”میں نے ایک نظم شروع کی ہے۔“

”کیسی نظم؟“

”ایک نظم، کئی بار شروع کی ہے۔“

”کیا لکھنا چاہتے ہو؟“

”پتا نہیں۔ مگر تمہیں علم ہے کہ آدمی کی زندگی پر اُس کے نام کا بڑا اثر ہوتا ہے؟“

”کیسے؟“

”ہر ایک نام کی ایک آواز ہوتی ہے۔ یہ تو تمہیں پتا ہی ہے۔“

”ہاں۔“

”اس کے علاوہ اُس کی ایک شکل و شبہت اور اپنی ایک جان ہوتی ہے۔ ہر بار جو یہ نام پکارا جاتا ہے

تو رہنے والی آواز کے جذبے کے مطابق، یعنی جوش یا غصے یا محبت کے مطابق جا کر اپنے سارے سے ٹکراتا ہے۔“

”گیا اگر میرا نام یا سین ہے تو پھر؟“

”یہ مجھے پتا نہیں،“ اس نے کہا، ”بس اتنا پتا ہے کہ نام کا تہا سے اوپر اثر ہوتا ہے۔“

”کرشمش کو تو شاید لکھتے لکھتے پتا چل جائے؟“

”شاید۔“

”تم نے مجھے بتایا تھا کہ نظم لکھنے کے دوران تمہیں ایسی ایسی باتیں کا پتا چلتا ہے جن کا پہلے خیال بھی نہیں ہوتا۔“

”ہاں۔“

”کرشمش کر کے کہہ گئے نا؟“

”کوشش کی بات نہیں“ اس نے کہا، ”قسمت کی بات ہے“

قسمت کی بات محض اس لیے نہیں کہ کبھی کبھار وہ کوئی نغمہ لکھ لیتا تھا، بلکہ اس لیے کہ وہ یاسین کے بارے میں اور اُس کی خاطر کوئی بات کہنا چاہتا تھا، کوئی ایسی بات جو جھوٹ نہ ہو، جو من گھڑت یا خیالی نہ ہو بلکہ اصلی اور سچی ہو۔ وہ اُس کی زندگی کا پہلا سچا مرد بننا چاہتا تھا۔ اُسے احساس تھا کہ کوئی مرد کسی عورت کے لیے شاید اتنا کچھ ہی کر سکتا ہے۔ وہ اپنی خواہش کے بہم، بلکہ ٹھہل ہونے تک سے خائف تھا۔ اُسے مدہل یہ بھی ٹھیک سے پتا نہ تھا کہ کسی عورت کے ساتھ سچائی کا دعویدار ہونا کیا ہوتا ہے۔ کیس طرح کی چیز ہے، کیا اس کا کوئی مفہوم بھی ہے اس سے آرام ملتا ہے یا کوئی رنج ہوتا ہے، یا اس کا آخر کوئی فائدہ بھی ہے؟ تاہم اپنے اندر جہاں یہ وہ چیزوں کے مفہوم اور ان کی نوعیت کی کسی نہ کسی طور، کچھ نہ کچھ خبر رکھتا تھا اُس مقام کے اندر اُس کو اس بات کا جہم تھا کہ زیادہ سے زیادہ جو وہ یاسین کی خاطر کر سکتا تھا تو اُس کے ساتھ سچائی کا دعویٰ کر سکتا تھا، اور بس..... یاسین اُنھ کھڑی ہوئی۔ اس کا ہاتھ اندھیرے میں بے اختیار اُس کی جانب پلکا، انگلیوں کے پردوں نے اُس کی قیض کے دان کھجوراً، پھر ہاتھ ہوا میں ملحق رہا نیچے اس کے۔ اُس نے سوچا۔ سفیدے کے نوجوان تنے کی مانند بلی اور گول، نرم اور مضبوط اور صاف سُخری اور پارے کی لہر کی طرح متحرک ہوئی، بدن کی ایک پوشیدہ نشانی ہے جس کی مجھے خبر نہیں۔ دونوں باتیں کتے ہوئے ایک درخت سے دوسرے اور دوسرے سے دوسرے تک گھومتے رہے۔

”جانتے ہو، یاسین بولی، ایک مدت تک مجھے تمہارا پتا ہی نہ چلا تھا۔ اُس زمانے میں تم گھر کی طرف آتے ہی نہ گتے۔“

”آتا بھی تو تمہیں دیکھ توڑ سکتا تھا۔“

”مگر میں تمہیں دیکھ لیتی۔“

”ہاں۔ اور میں شاید تمہاری آواز ہی سن لیتا۔“

”پتا ہے میں نے تمہیں پہلے پہل کب دیکھا تھا؟“

”کب؟“

”تمہارے جانے سے دو دن پہلے۔ شام کا وقت تھا اور تم مطب کی دیوار کے ساتھ کھڑے نیچے

دیکھ رہے تھے۔ میں کسی کے گھر جانے کے لیے باہر نکلی تو میری نظر تم پر پڑی۔ میں کبھی تم کوئی مریض ہو۔“

”دوست۔“

”جب میں باہر سے لوٹی تو رات پر پہلی تھی اور تم ابھی تک وہیں کھڑے تھے، گھر کی جانب پشت کیے، پتھر کے بست کی طرح۔ آسمان پر اُس رات کو چھوٹا سا چاند تھا۔ یکدم میرا جی جا بک رہا کہ تمہیں دیکھوں۔ اندھ جانے کی بجائے میں دروازے سے ذرا آگے بھل آئی، تاکہ تمہارا سر آسمان کے سامنے آجائے۔ وہاں ایک لحظے کے لیے ٹرک کر میں نے تمہیں دیکھا اور پھر واپس چلی گئی..... مجھے یہ بھی بتا چل گیا کہ تم ہمارے علاقے سے نہیں ہو۔“

”تمہارے کھڑے ہونے کے انداز سے۔ تمہاری کہنیاں دیوار پر اور سٹھیاں بھڑکی کے نیچے تھیں۔ تم ایک ٹانگ کے بل کھڑے تھے، دوسری ٹانگ ڈھیل ڈھالی پاؤں کی ٹرک پر تکی تھی۔ اس علاقے کا کوئی آدمی ایسے کھڑا نہیں ہوتا۔ تم شہر سے آئے تھے۔ دو روز کے بعد تم گاؤں چھوڑ کر چلے گئے۔ میں سمجھی تندرست ہو کر واپس چلے گئے ہو۔“

”تندرست ہو کر!“ اسد طنز سے بولا، ”یہاں سے؟“

”تمہارا خیال میرے دل پر رہا۔ کبھی کبھی میں اپنے آپ پر ہنستی۔ میں نے تمہارے پیو لے کورات کے اندھیرے میں کئی گز کے فاصلے سے حرف ایک لحظے کے لیے دیکھا تھا۔ مگر اُس ایک لمبے کے بعد میں لاکھ کوشش کرتی، تمہارا خیال دل سے نہ جاتا۔ کیسی عجیب بات ہے۔“

خون کے ہال سے اسد کے روگئے اکر گئے اور ایک بے نام سی کپکپی اُس کے بدن میں دوڑ گئی جیسے ننھی ننھی، نہایت ہی باہیک پھوار پتی ہو۔ اُس وقت پہلی بار شیر کے برلنے کی آواز آئی۔ اسد تیزی سے پلٹا۔ اُس نے لپک کر یا سین کا بازو پکڑا اور اُسے اپنی طرف کھینچ لیا۔ یہ آواز باقاعدہ گرج کی بجائے ایک چنگھاڑ کی آواز تھی، کٹی پھٹی، بے لبط، اور خورخوار۔ اسد کو یہ اندازہ نہ ہوا کہ آواز کس جانب سے آئی ہے، مگر کہیں قریب سے آئی تھی۔ اُس کی کپکپی رگ گئی۔ اُس کے جسم کو دفعۃً جیسے آرام مل گیا۔ اب وہ ہلکا بھلکا، چاق و چوبند کھڑا ”تیز تیز“ اکھوں سے اندھیرے میں چاروں طرف دیکھا رہا تھا۔ کچھ دیر تک وہ دونوں ساتھ لگ کر کھڑے چنگھاڑ کے بعد کی گہری خاموشی کو سُننے کی کوشش کرتے رہے۔ اوپر کسی درخت سے ایک پرنده نہایت آہستگی سے اڑا تو وہ یوں چونک اٹھے جیسے اُن کے سروں کے اوپر دھماکا ہو رہا ہو۔ پھر اسد نے قریب ہی ایک رائفل کے سیلفی کچھ کی آہنی کلک کی آواز سنی۔

”شاہ رخ!“ وہ چلا اٹھا۔

”بیخبرمت!“ اندھیرے میں آواز آئی، ”بیوقوف“

شاہ رُخ اس علاقے کا فخر تھا۔ اس کے علاوہ وہ یہاں کی واحد رائے کا مالک تھا۔ وہ سرحد کے علاقے کا رہنے والا صاف تھرا لوجوان تھا اور اس سے اُس کی دوستی تھی۔ اپنے طور پر شاہ رُخ بھی شیر کی ناک میں تھا اور رات رات بھر اپنے ڈاک بچکے کے برآمدے میں سیٹھی کچھ اتار کر بیٹھا انتظار کرتا رہتا تھا۔ اس کی بار و بھسی سے یہ سوچ کر ہنسا تھا کہ پاگل آدمی سمجھتا ہے کہ شیر شاید اُس کو ڈھونڈتا ہو اور ڈاک بچکے آئے گا۔ اس وقت اُس کو یہاں پا کر ایک لحظے کو اس کو خیال ہوا کہ شاید شاہ رُخ بالآخر شیر کے تعاقب میں باہر نکل آیا ہے۔ مگر لگے ہی لمحے اُس نے ایک لڑکی کی سرگوشی اور جواب میں شاہ رُخ کی آواز سنی تو اُس کا دل ٹھہر گیا۔ یہ عالم پواری کی بیٹی حُسن تھی جس سے بیٹے شاہ رُخ یہاں آیا کرتا تھا جس نے اور یاسین کے رازوں میں اُن کا اشتراک تھا۔

”میں سمجھا تم کو لی چلانے والے ہو۔“ اسد ہنستے ہوئے بولا۔

”تم باری آوازیں تو ہم ایک گھنٹے کے سن رہے ہیں۔ سارے جگن میں شور مچا رکھا ہے تم دونوں نے۔“

شاہ رُخ نے جواب دیا، ”سیٹھی عادتاً اتار لی تھی۔ آواز تو اس ظالم کی ایسے آتی ہے جیسے بھل میں کھڑا ہو۔ ہر مادہ اہل کہیں اور ہے۔“

”دن کے وقت کہاں جاتا ہے؟“ اسد نے پوچھا۔

”کہیں بھی نہیں جاتا۔ پڑا سوتا ہے۔“

”پھر اسے ڈھونڈنے کا بہترین وقت دن میں ہی ہے۔“

”سہ پہر ہیں۔ اُس وقت یہ جاؤر گہری نیند سوتے ہیں۔ شاہ رُخ نے کہا، ”مگر ہو سکتا ہے یہ جو ہے

سوتا ہی نہ ہو۔“

”کیوں؟“

”اکیلا جو ہے۔“

”تمہیں کیسے پتا کہ اکیلا ہے؟“

”آواز۔“ شاہ رُخ نے کہا، ”ہمیشہ ایک ہی آواز میں دہراتا ہے۔ اضطراب کی کیفیت میں۔“

”تمہیں ان کی آوازوں کا فرق معلوم ہے؟“

”نہیں۔“ شاہ رُخ نے کہا، ”مگر مجھے ایسا احساس ہے کہ یہ اکیلا ہے۔ جیسے یہ چپکھاتا ہے اس سے

نکارتا ہے کہ اس کی جڑی ساتھ نہیں۔“

اسد کا اس بات پر شاہ رُخ سے بہ طور اتفاق تھا۔ ان کی حیات اس بابے میں مشترک تھیں۔ فرق یہ



تھا کہ اس بات کو دل میں رکھے ہوئے تھا۔ اسے اس بات کا دھڑکا رہتا تھا کہ جیسے یہ کوئی راز ہے جو اس کے ہاتھ سے نکل جائے گا۔ امید و بیم کی ایسی کیفیت کے مانند جوں و مانا پر چھا جاتی ہے اور جوں جوں برہمنی اور تہذیب کی حقیقت میں تبدیلی ہوتی جاتی ہے زیادہ سے زیادہ بے ہیئت اور بے یقین ہوتی چلی جاتی ہے، ہر افق جاتی ہے۔ آدمی کے خیال اور اس کی خواہش کے قلب میں جو تضاد بیٹھا ہوتا ہے، اس کا دھڑکا اسے لگا رہتا تھا۔ وہ دونوں کھڑے اور دھڑک رہے تھے کہ کسی وقت پر اس جانور کے مقابل آنے اور اسے اپنے قابو میں کرنے کے ان دونوں کے اپنے اپنے منصوبے تھے۔ دونوں لڑکیاں اگلے درخت کے ساتھ لگ کر کھڑی تیز تیز سرگوشیاں کر رہی تھیں اور ہونٹ دبا کر سپیٹ میں سنتی جا رہی تھیں۔ وقفے وقفے پر سن آواز میں کہتی: "ہائے یاس۔ بچے خوت آتا ہے۔" اور شاہ رخ اس کی بات کو ہنسی میں اڑانے لیا، ان دونوں کو مزید غورزدہ کرنے کے لیے کوئی بات کرتا، تھوڑی دیر میں شاہ رخ جانے کے لیے تیار ہو گیا۔

"تمہارے کمروں کا کیا مال ہے؟" اسد نے پوچھا۔  
"کام چل رہا ہے۔ مگر میں ان کی دم پر پاؤں رکھنے کے لیے موجود ہوں تو شاید گھر پر ہی بیٹھے رہیں۔ شاہ رخ نے کہا، "ایک نامہ ہوا ہے، چوری چکاری ساری رینج میں لگ گئی ہے۔ شام کے بعد کسی کی ہمت ہی نہیں ہوتی۔"  
"کسی نے اسے دن میں دیکھا ہے؟"

"اونہوں نے شاہ رخ نے سر ہلایا۔ "تمہاری طبیعت اب کیسی ہے؟"

"اب ٹھیک ہوں۔"

ان کو بے راستے سے درختوں کے اندر اندر گاؤں کے گرد گھوم کر کہیں عقب میں جا کر بٹھلنا تھا جہاں خسرو کا گھر تھا چنانچہ وہ اسد سے ہاتھ ملا کر حسرت کو ساتھ لے کر جنگل کی تاریکی میں غائب ہو گیا۔ کچھ دیر تک ان کے قدموں کی آواز آتی رہی۔ پھر خاموشی چھا گئی۔

اسد اور یاسین تقریباً جنگل کے کنارے پر پہنچ چکے تھے جب وہ دوسری بار بولا۔ اس وقت یہ پورے گلے کی، گونہ دار گرج کی آواز تھی جس سے یاسین اچھل پڑی۔ دونوں ہاتھوں سے اسد کا کندھا پکڑ کر وہ اس سے پست گئی، پھر ایک دم عینہ ہو کر کھڑی ہو گئی۔

"دیکھیں؟"

"اتنا اچانک دہڑا ہے۔ بس۔" وہ بولی، "دھڑکنے کی کیا بات ہے۔"

"بات تو ہے۔"

”کیوں“

”لوگ دُرتے تو ہیں اس سے۔“

”میں نہیں دُرتی۔“ یاسین نے کہا، ”لوگ دُرتے ہیں تو دُرتے رہیں۔“

”آج یہاں آتے ہوئے تمہیں خوف نہیں آیا؟“

”نہیں۔“

”تمہیں پتا ہے کہ یہاں تک آتا ہوا دیکھا گیا ہے؟“

”ولی کی بات کا کیا اعتبار۔ وہ تو بروقت سرِیا رہتا ہے۔“

”تم نے اس کی دُہاڑ نہیں سنی؟“

”سُنی ہے، اسد۔ تم نے تو شاید پہلی بار سُنی ہوگی۔ یہاں پر ایسے لیے باگھ ہر دوسرے سال آیا کرتے ہیں۔“

”یہ باگھ کی آواز ہے؟“

”یہ کوئی ذرا بڑا باگھ ہوگا، بس۔ اور کچھ بھی نہیں۔“

”کیسے کچھ نہیں؟“ اسد نے ضدی لہجے میں کہا۔

”کچھ بھی نہیں۔“ یاسین اب آہستہ آہستہ غصے میں آ رہی تھی۔ ”کچھ نہیں۔“ اُس نے دہرایا۔

اُس وقت تیسری بار گرج کی آواز آئی۔ اب کے یاسین اپنی جگہ سے ہٹا ہوا نہیں، اکٹھ بھپکے بغیر متوازن نظروں سے اسد کو دیکھتی رہی۔ اسد اُس سے ایک ہانڈے فاصلے پر کھڑا، کبھی اُسے اور کبھی مرکز گرج کی سمت میں دیکھتا رہتا۔ اُس کا جی چاہا کہ وہ اُتھ بڑھا کر یاسین کو چھوٹے، رات کے اندر اُس کے بٹنے کو، اُس کے حجم کو محسوس کرے اور اس عرت اُس اندھیرے کی آواز کو مدد دے۔ مگر اُس کا بدن جیسے ملتھسے لے کر نیچے پاؤں کے بیچ کی زمین تک دھنسنے میں بٹ چکا تھا، اُس کی بوٹی بوٹی مخالفت سننے میں لپک رہی تھی اور بیچ کی اس کاٹتی ہوئی گیرنے اُسے صلعو کر کے رکھ دیتا تھا۔ اُس کے آگے اور اُس کے پیچھے مرنے کی نگاہ اور اُس کی خواہش دوڑ رہی تھی، اُس کا فہم، اُس کے بدن کی طرح سکوت میں تھا۔ وہ اُتھ کی ایک انگلی تک کرجش نہ دے سکا۔ چند محفلوں میں اُس پر سے اس عجیب و غریب کیفیت کا ایک عالم گزریا۔ آفریاسین نے سرکشی کی ایک جنبش کے ساتھ اپنی کھلکی کی تار توڑی اور مرنے والی کھلکی کی طرف بڑھ کر چل کھڑی ہوئی۔ کھلے آسمان کے نیچے پہنچ کر یاسین نے آنکھوں کے کونوں میں سے دیکھا کہ اسد اُس کے ساتھ ساتھ چل رہا ہے۔

”اسد؟“ وہ بولی، ”ایک بات پوچھوں؟“

ہاگہ، ہم

”ہاں۔“

”سچہ سچہ؟“

”ہاں، یاس۔“

”تم واپس کیوں آئے تھے؟“

”کہاں؟“

”یہاں۔“

وہ ہنسا: ”تمہارے لیے۔“

”اُس وقت تم مجھے جانتے بھی نہ تھے۔“

”میں نے تمہیں خراب میں دیکھا تھا۔“ وہ دوبارہ ہنس کر بولا۔

”اوپر آئے سے پہلے تم ایک رات ڈاک بنگلے میں رہے تھے۔“

”تمہیں کس نے بتایا؟“

”حُسن نے۔“ وہ بولی۔ ”تم واپس کیوں آئے تھے، اسد؟“

”بتایا ج رہے، یاس۔“ اسد نے کہا، ”تمہارے لیے۔“

★ ★ ★ ★ ★

درحقیقت وہ یاسین کی خاطر آیا تھا نہ شیر کی خاطر، وہ دوبارہ اس لیے یہاں واپس آیا تھا کہ اس کے برا پارہ نہ تھا، جھوٹ بولنے میں وہ ایک طرح سے طاق تھا۔ سا لہا سال تک چچا کے گھر بستے اور تن تنہا پہل کر جان بڑتے ہوئے اسد نے چند چیزوں میں مہارت حاصل کی تھی۔ اُن میں ایک چیز کہانیاں بھی تھیں۔

پہلے پہل وہ بڑے دکھ میں رہا تھا۔ مگر اُس وقت وہ اتنا چھڑا تھا کہ اُسے پتا بھی نہ چلا کہ اُس کے اس درد کی وجہ کیا تھی۔ بعد میں جب وہ سمجھنے کے قابل ہوا تو اُسے پتا چلا کہ وہ اس وجہ سے دکھی رہا تھا کہ تن تنہا تھا۔ سکول میں اُس کے ساتھی تھے اور دو دوست بھی تھے۔ پہلے اُس کے دوست اُن کے گھر کھیلنے کے لیے آیا کرتے۔ اُن کا

گھر بچوں کے کھیل کی گرتھی، دوسرے گھروں میں مائیں تھیں جو بچوں کو دانستی رہتی تھیں، یہ نہ کرو، وہ نہ کرو، اور باپ تھے جن کے آنے پر بچوں کی شوخی پر اوس پڑ جاتی۔ اسد کے گھر میں صرف ایک بڑھی خادم تھی، اور پھر بھی اُدھان تھیں جو پہلی گئیں۔ بچے پہلے گلی میں کھیلتے، گلی سے تنگ جاتے تو گھر کے اندر پہلے آتے اور اندر آتا ہوتے۔ وہ بچوں کو کسی بات پر بھی منع نہ کرتے۔ ساسے عتے میں ایک اُن کا گھر ایسا تھا جہاں چھوچیک بچیاں کھیلنے کی آزادی تھی۔ گھر بھر کی دیواریں، دروازے، تار، ایک پوشیدہ گوشے کوٹھے اور چاک اور پہلی گاچی کی چھوٹی چھوٹی کیمروں سے اسے پڑے تھے۔ آبا کبھی کبھی خود اُن کے کھیلوں میں شریک ہو جاتے۔ جب ”چھوچیک“ بچیاں، دو تیریاں دو میریاں کاغذ لگنے پر تلاشی شروع ہوتی تو کیمروں کی لٹائی اور کٹائی میں وہ ان کا ساتھ دیتے۔ بعد میں اگر بھوک لگی ہوتی تو دودھ کے دیمچے میں سے ایک ایک گلاس دودھ، اور دودھ چار پیسے ہر ایک کو خریدنے کے لیے بھی ملتے۔ اسد اور اُس کے آبا کا گھر متوسط آمدنی والا گھر تھا مگر وہاں پر چیزوں کی ادب بھوں کی چھوٹ تھی۔ چچا میر تھے اور اُن کا گھر بھی بڑا تھا، مگر وہ چُپ چاپ در الگ تنگ راکرتے جیسے مقبرہ ہوتا ہے۔ اُن کے گھر کوئی بھی کھیلنے کو نہ آتا۔ اُس گاؤں سے صرف چند پنچے ہی شہر کے سکول میں پڑھنے جاتے تھے، اور وہ بھی پیدل۔ چنانچہ بائیکل پر سائیسے تین میل ایک طرف اور اتنا ہی دوسری طرف کا کچی سڑک کا راستہ ہر روز طے کرنا پڑتا۔ سات میل کا یہ سفر کئی تنہائی کا سفر تھا۔ بارش کے موسم میں کچے راستے کچڑ میں بدل جاتے اور کچڑ بہتوں کے ساتھ ٹھوٹنا ہوا اگر مدگار دوں میں پھنس جاتا۔ وہ بھاری ہونٹے ہونے پر بندوں پر زور لگائے جاتا، لگائے جاتا، حتیٰ کہ پستے جام ہو جاتے۔ پھر کھڑے ہونے سائیکل پر توازن برقرار رکھنے کی کوشش میں ایک لمحہ پھٹ پڑتا ہوا اگلا پہیہ — اور وہ دھوپ سے ایک پاؤں پر کچڑ میں گر پڑتا۔ پھر ناگنگ گما کر سائیکل سے اُتر جاتا اور اُس کو کھینچتا ہوا دانے کے کنارے تک لے جا کر سٹینڈ پر کھڑا کر دیتا۔ پھر وہ پاؤں کے بل بیٹھ جاتا اور ایک ہاتھ سے سائیکل کے ڈنڈے کو پکڑ کر دوسرے ہاتھ کی انگلیاں مدگار کے کچڑ میں گڑ دیتا۔ ”اُتر کے بیٹھے، عوام دوسے“ وہ مدگار دوں کو دل میں اپنی بڑی بڑی گالیاں دیتا۔ ہر دو چار سو گز کے فاصلے پر اُسے غیر متحرک، پکپکاتے ہوئے سائیکل سے واسطہ پڑتا اور اُترنے کے برا کوئی چارہ نہ ہوتا۔ ایسے موسم میں ہر دو سو چار سو گز پر وہ پاؤں کے بل، ایک ہاتھ سے سائیکل کو تھامے دوسرے ہاتھ کی انگلیوں سے مدگار ڈھکے اور پیسے کے درمیان بیٹھے ہونے سخت گالچی کے کچڑ کو اکھاڑ اکھاڑ کر نکال دیتا۔ جب کہ بارش کے چھینے اُس کے منہ پر چھپنے لگتے، انہوں نے بل کر گردن پر اور سینے سے جو کر پیٹ سے نیچے تک بہتے چلے جاتے۔ پھر ناگنگ اور گڈے چلتے اور کچڑ میں گہری گہری کھالیں بنا ڈالتے جو بارشوں کا موسم نکھنے پر دھوپ میں سوکھ کر سخت ہوتا تھا۔ اُس موسم میں گاؤں کا راستہ ایسی ایسی تنگ کھالوں سے اُٹا ہوتا، جیسے ٹیشنوں کے ساتھ شٹنگ کے علاقے میں لائنوں کا بان بچھا ہوتا۔

ہے۔ فرق صرف اتنا ہوتا کہ وہ زمین کے اوپر ہوتی ہیں اور یہ زمین کے اندر۔ اس راستے پر سائیکل چلانا جان جو کم کام ہوتا۔ قدم قدم پر یہ نقشہ کہ پہنچ کسی کھال میں نہ پھنس جائے، اگر پھنس جاتا تو یوں گمنا جیسے کسی تیز رفتار چھنی کے اوپر جو آٹا پیسنے والی پکیوں کے ساتھ لگی ہوتی ہے چل رہے ہوں پھرتے بنا چارہ نہ ہوتا۔ مادر چود۔ ایک دو برس میں اُس کی گالیاں بھی بڑی جو گئیں اور وہ اوپنچی آواز میں اور کبھی دل میں سوال کرتا، یہ شکر کیس ہیں مادر چود بہ تیز بندھ چوب کی چادر آنکھوں کو لگتی اور ایک نہایت مہین سی گرد ہوا میں اتنی جس کی تہہ کی تہہ چہرے پر بیٹھ جاتی اور جس پر آنسو کبھی کبھی بہوں یا مالیں کی شکل بنا کر خشتک جو ہلتے۔ گھر پہنچنے پر وہ سائیکل صحن میں گھڑی کر کے نکلے کی بجائے سیدھا اندر کی جانب جاتا۔ وہاں وہ دیوار پر ٹنگے ہوئے شیشے میں ان نشانوں کو نہایت عجز سے، آنکھیں کھول کھول کر اور گالوں کو آنکھوں سے کھینچ کھینچ کر دیکھتا اور ان کے روز بروز بدلتے ہوئے نقشے پر حیران ہوتا، پھر چاکا سامنا کرنے سے پہلے نکلے پر انہیں بڑھ کر مٹا دیتا۔ چچا اُس حال احوال پر چھینے کے مادی نہ تھے، بس کوئی ایک آدھ بات کبھی کہتا کہ بیٹے۔ اکثر وہ خود ہی خوش طبعی سے سکول کی، راستے کی اور گھر کی چھوٹی چھوٹی خوشگوار من گھڑت باتیں کرتا رہتا۔ ایک عرصے تک وہ یوں ہی ایک بے نام سے احساس کیے رہتا گیا جس کے سر پر کی بھی اسے خیر نہ ہوتی جس کو بعد میں دہشت بد میں (اُس نے تنہائی کا نام دیا۔ حتیٰ کہ ایک روز وہ بے وجہ طور پر غصے سے تقریباً ہلکا اٹھا۔ اُس نے اپنی چار پائی کے پاؤں کو ٹھنڈے مارے، باہر آ کر بی کو ایک زوردار ٹھنڈا رس پیا، پھر وہ گھر سے نکل کر کنوئیں کی جانب چل پڑا۔ رستے میں وہ چھوٹے بڑے دیسوں اور رُوکی رُوکی جھاڑیوں کو ٹھنڈے مارتا اور اکھاڑا گیا۔ کنوئیں پر وہ ایک شیشم کے درخت کے نیچے جا بیٹھا اور سونے لگا گیا ہی اچھا ہوا گرد واپس اپنے گھر جا کر رہنے لگے۔ اس خیال کے آتے ہی اُسے گمان ہوا کہ وہ واپس اپنے گھر میں پہنچ گیا ہے اور پہلے کی طرح وہاں رہ رہا ہے۔ بااگر میں چل پھر رہا ہوں اور جہاں جہاں جاتے ہیں وہیں وہیں سے کبھی اپنے آپ سے کبھی اُس کے ساتھ باتیں کر رہے ہیں۔ اس احساس سے اُس کے جسم کو بڑا آرام پہنچا۔ وہ آنکھیں موند کر درخت کے سائے میں لیٹ گیا اور لیٹتے ہی چند منٹ کے لیے گہری نیند سو گیا۔ جب اُس کی نیند کھلی تو اُس کی آنکھیں ابھی بند تھیں اور وہ اُسی حالت میں پڑا تھا۔ باہر کی (جسم سے باہر کی) آوازیوں سے اور پپرٹوں کے اندر سے آتی ہوئی روشنی سے پتا چلتا تھا کہ اُسے سوتے سوتے کوئی وقت نہ گزرا تھا، مگر اُس کا بدن اپنے دل کے گرد ایسے آرام اور سکوت کی حالت میں پڑا تھا کہ خیال بڑا تھا کئی گھنٹے کی نیند سے جاگا ہے۔ اُس کا ذہن شیشے کی مانند صاف اور شفاف تھا، اور اُس وقت اس کو رمی سطح پر دفعتاً ایک انکشاف اُبھرا۔ کہ ایک باب گھر اُس کے ہاتھ آگیا ہے کہ اب وہ جب بھی اور جہاں پر بھی چاہے آنا نہیں پہنچ سکتا ہے اور جہاں سے کر سکتا ہے اور کوئی اُس کا کچھ بھی نہیں بگاڑ سکتا، کہ اس پر کوئی لاگت

نہیں آتی اور کوئی شے درکار نہیں ہوتی، بس انہیں بند کرنے کی دیر ہے، اگر جو کچھ وہ کسی وقت میں کر رہا ہو ہے وہی کچھ کرتے رہنے کی یاد ہیں پر رہنے جانے کی اس کو کوئی مجبوری نہیں ہے۔ اپنے گرد پیش سے اچانک آواز کی آواز کر لینے کی اس دریافت پر اس کے اندر بجلی سی کند گئی اور اسے محسوس ہوا جیسے اس کے کندھوں پر ان دیکھے پر آگ آئے ہوں۔ یہ اس کے بچے کے نعلنے کی ایک نئی سمت تھی جو لامکان تھی، پر اس کے باوجود اس کے لیے ایک پناہ گاہ کی ضرورت تھی۔ یہ اس سمت کا کمال تھا۔ پہلے پہل انہیں ہیچ کر ہی یہ سمت نظر آتی، پھر حجب اعظم و پختہ ہو گیا اور اسے اس بات کا یقین حاصل ہو گیا کہ اب یہ اس کے ہاتھ سے نکل کر کہیں نہیں جاتی تو وہ انہیں کھول کر اس سمت کو دیکھنے اور اپنی مرضی کے مطابق اسے استعمال کرنے لگا۔ مرموم سائنس کی جتنی خبریں میں دل گیا۔ یہاں سے کہانیوں کی دریافت کا سلسلہ شروع ہوا۔

کہانیاں پہلے اس نے اپنے استعمال کے لیے ایجاد کیں، پھر دوسروں کی خاطر پہلے کہانیاں میں صرف وہی ایک ہونا جو مختلف جگہوں اور وقتوں اور مختلف صورتوں میں پیدا ہوتا اور مزیدیں سر کرتا۔ پھر ان کہانیوں میں دوسرے لوگ بھی شامل ہونے لگے، چھوٹے اور بڑے، اس کے سکول کے ساتھی اور دوست اور آستا اور کہانیاں لمبی ہوتی گئیں حتیٰ کہ ایک وقت آیا کہ وہ واقعے کو واقعے سے اور قفسے کو قفسے سے جوڑنا چلا جاتا اور کہانی ختم ہونے میں نہ آتی اور جیسے جیسے کہانی بڑھتی جاتی وہ فخر اور آزادی کے احساس سے بھولنا سوتا۔ اس کی اس بات نے اسے اپنے ساتھیوں میں بہت مقبول بنا دیا۔ ساتھیوں میں اس کے ہر جماعت کے تھے اور کسان و مزدوروں کی لڑکی جو کنوئیں پر دھاکتی۔ لڑکی اسکی ہم عمر تھی اور وہ تقریباً ہر روز سر پر کے وقت کنوئیں کے عقب میں لڑکی کے پیچھے کھڑی رہتی اور اسکی لڑکی کو لمبی لمبی بے سنی، سحر کن کہانیاں سناتا۔ مگر چند کہانیاں ایسی بھی تھیں جو اس نے صرف اپنی خاطر ہی کر رکھی تھیں۔ ان کہانیوں میں انسانی کردار صرف اس کا اپنا ہوتا اور باقی سب چرند پرند اور زندگی، کھیت اور جنگل، دریا، پہاڑ اور طوفان ہوتے۔ ان کہانیوں میں وہ جیسے جیسے تنہا شہادت کے کاغذ سے انجام دیتا اور یہ ایسی کہانیاں تھیں جنہیں وہ اپنے شکل ترین وقت پر استعمال کرتا۔ جب کبھی موسم شدید ہوتا یا راستہ سخت تر وہ اپنے آپ سے یا بائیکل سے یا دیسے ہی ہوا میں منہ اٹھا کر ان کو اپنی آواز میں دہراتا۔ اس سے راتے کا سفر ذرا آسان ہو جاتا۔ چنانچہ گاؤں میں چچا کے گھر رہتے ہوئے اس نے جن باتوں میں مہارت حاصل کی تھی کہانیاں ان میں سے ایک تھیں۔

دوسری بات اس کی پڑھائی تھی۔ انہیں جماعت میں وظیفہ حاصل کر کے وہ اپنی سکول میں پہنچا۔ ان کے گانوں سے وہ فرلانگ پر نہر بہتی تھی جہاں اس نے تیرہ سال کی عمر میں تیز دیکھا تھا۔ موسم ذرا اچھلتا تو گاؤں کے دوسرے لڑکوں کے ساتھ وہ دن دن بھر نہر میں نہتا رہتا حتیٰ کہ دھوپ اس کی جلد کو جلا کر سیاہ کر دیتی۔ یہیں پر وہ اٹھا اور سیدھا، ایک ہاتھ سے اور ہاتھ پاؤں باندھ کر، بہاؤ کے ساتھ اور اس کے مخالفت تیرتے ہوئے نہر کی میں مشاق ہوا تھا۔ سادہ

اور بھادوں کی بارشیں شروع ہوتیں تو دیکھتے ہی دیکھتے نہر کا پانی پل کے ساتھ لگ کر بہنے لگتا، اور کبھی کبھی کوئی کنارہ کہیں سے ٹوٹ جاتا تو اُن کا گاؤں تک پانی کی لپیٹ میں آ جاتا۔ اُن دنوں میں اُس کا جی چاہتا کہ نہر کے اس بھنڈر کھاتے ہوئے تیز رفتار سمند میں کود جائے اور دوزخ تک تیز تار بوجھلا جائے۔ پانی کے مٹانے میں عورت نام کی کوئی شے اُس کے پاس بھی نہ پہنچ سکتی تھی۔ مگر چچا اُن دنوں میں اُس کا تیز نابند کر دینے کو سیلابی پانی میں سانپ پائے جاتے ہیں۔ وہ نویں میں تھا کہ اُن کے سکول سے تین ذکوں کو بین السکول کھیلوں کے مقابلے میں حصہ لینے کے لیے پیرا کی کی ٹیم کے طور پر چنا گیا۔ اُن تین میں ایک اسد تھا اور ہم کا کپتان تھا۔ پیرا کی کے مقابلے کپنی بارخ کے مٹاب میں منعقد ہوئے۔ پانی کا وہ کپڑا تھا، چار لمبا اُس کی ورزشیت گیا۔ اسٹنٹ ڈسٹرکٹ انکوارٹ سکولز نے اُس کے ساتھ ہاتھ ملا کر ایک چھوٹا سا مکمل پش والا چمکدار کپ اُس کو پکڑا یا اور دوبارہ ہاتھ ملایا۔ چچا بھی دہاں تھے۔ اُنہوں نے منکر اکڑتے ہوئے کہا: "دیری گڈ"، اور اُسے ساتھ لے کر گھر لوٹ گئے۔ گھر پہنچ کر وہ سیدھا کمرے کی طرف بھل گیا۔ دہقان لڑکی جو پہلے کسی پالتر باز کی طرح اُس کے پیچھے پیچھے چلی آتی، اب زایا کرتی تھی، کہ آخر لڑکی تھی، کہا نیوں کی عمر سے جلد ہی بھل گئی، اسد کی طرح عمر بھر کے لیے اُن کے جھنجھٹ میں نہ چھنس گئی تھی۔ وہ لیکر کے نیچے جا کر بیٹھ گیا اور بتایا کہ اُس عجیب و غریب واقعے کو یاد کرنے لگا جو ابھی تھوڑی دیر پہلے پیش آیا تھا۔ اُس نے اپنے ہم کی آواز کو فضا میں گونجتے ہوئے سنا اور اس پر سیٹھروں لوگوں کو تالیاں بجاتے ہوئے دیکھا۔ پھر اُس نے دیکھا کہ وہ غنیمت شہریت اُس کو اندامی کپ پیش کر رہی ہے اور میسوں مہربان خیروں والے، خوبصورت چستے لگنے ہوئے خوش لباس لوگ شفقت سے اُسے دیکھ رہے ہیں۔ یہاں سے اُسے ایک نئی ڈگر مل گئی اور وہ سوچے سمجھے بغیر اُس پر نکل پڑا۔ اُس نے دیکھا کہ وہ ایک جہاز کے عرشے پر کھڑا ہے اور اُس نے نیلے رنگ کے یونیفارم کا جالگیر پہن رکھا ہے جب کہ سمندر پر دھوپ چمک رہی ہے۔ اچانک اُس کو دور ایک جزیرہ دکھائی دیا اور وہ کسی کو تباہے بغیر ہوا میں ہاتھ سیدھے کر کے سمندر میں کود گیا۔ ایک طاقتور پھلی کی طرح کبھی سطح سمندر کے نیچے کبھی اوپر تیرتا ہوا وہ جزیرے کی طرف بڑھنے لگا، مگر جزیرہ جو پہلے دہاں سے قریب ہی معلوم ہوتا تھا اب پیچھے ہی پیچھے ہٹنے لگا۔ مگر پریشانی یا گھبراہٹ کے نام سے وہ واقف نہ تھا۔ تنہا وہ جوش کھاتے ہوئے سمندر سے ڈنکا، غوطہ لگا کر لہروں کی دیواروں کے نیچے سے بھٹکا، ایک دن اور ایک رات تک مسلسل اور بے تکان تیرتا رہا حتیٰ کہ اگلے روز صبح صادق کے وقت جزیرے کے ساحل پر جا کھڑا ہوا۔ ساحل پر اُس کے استقبال کی خاطر جزیرے کے سب لوگ جمع تھے۔ اُس لمحے کی سربراہی جو لوگ کر رہے تھے ان کی لمبی لمبی سفید ڈاڑھیاں تھیں اور انہوں نے قیمتی چوئے پہن رکھے تھے۔ سر پر اُن کے سرخ پگڑیاں تھیں اور آنکھوں پر نازک فریموں والے چشمے۔ انہوں نے اسد کے ساتھ ہاتھ ملایا اور شفقت سے اُسے دیکھتے رہے۔ پھر انہوں نے اُس کو ایک بہت بڑا سونے کا

کپ، جو اُس کی کمر تک اتنا تھا، پیش کیا، جس پر یہ الفاظ کھدے تھے: "اسد کرم جس نے کسی کو تباہے بغیر، تنہا، بیس گھنٹے تک تیر کو جہاز سے جڑیرے تک کا راستہ طے کیا۔"

وہ زیادہ دیر وہاں رکا نہیں، اُسے اپنا جہاز پکڑنا تھا۔ چنانچہ اس نے اُن شفیق چہروں والے بزرگوں کا شکریہ ادا کیا اور کپ کو نبل میں دبا کر واپس سمندر میں کود پڑا۔ اب جہاز، کچھ فاصلے اور کچھ دھند کی وجہ سے، آنکھوں سے اوجھل ہو چکا تھا۔ مگر اُسے قریب قریب اُس سمت کا تا تھا جس طرف کو جہاز بھل کر گیا تھا، چنانچہ کچھ اپنے علم اور کچھ چھٹی جس پر اعتماد کرتا ہوا وہ ایک بازو کی مدد سے تیرتا، جہاز کی سمت میں بڑھنے لگا۔ سارا دن ہی دھند آلود سمندر میں بھل گیا، حتیٰ کہ رات پڑ گئی اور پورے بارہ گھنٹے کی سخت پیر کی کے بعد پہلی بار اُسے دھند میں سے جہاز کی روشنیاں نظر آئیں۔ وہ ایک بازو کی پوری قوت سے تیرنے لگا، مگر جہاز آگے ہی آگے بڑھنا چلا گیا۔ ساری رات جہاز کے تعاقب میں بسر ہوئی، صبح جب ہوئی تو سمندر رک گیا تھا اور جہاز سے اُس کا فاصلہ چند سو گز کا رہ چکا تھا۔ وہاں سے اُس نے دیکھا کہ جہاز کے سارے مسافر اور مکمل عرشے پر جمع ہیں اور سب کی نظریں اُس پر لگی ہوئی ہیں۔ کئی لوگ دُور بینوں کی مدد سے اُس کی حیرتناک مہم جوئی کا نظارہ کر رہے ہیں، اور کئی کیمروں سے تصویریں اتار رہے ہیں۔ مگر خاموشی کا ایک عالم تھا کہ پُر سکون پانی کی سطح پر ہوا کی آواز بھی سائی دیتی تھی، اُس نے تازہ دھوپ میں سمنے کا کپ ایک ہاتھ سے اٹھا کر سر کے اوپر لہرایا، اور اُس جھپٹے میں سے دھند ایک مہیب نعرہ بلند ہوا۔ قہقہے کی طرح چیخ کی گئی، جس کو ایک ہاتھ سے پکڑ کر وہ چشم زدن میں عرشے پر پہنچ گیا۔ وہاں پہنچ کر اُس نے سونے کا کپ ان لوگوں کے درمیان جا رکھا اور ایک طرف کو کھڑا ہو گیا، اب سب لوگ، مرد و عورتیں اور بچے، اُس کے گونجے ہوئے اور حیرت سے ابھی اُسے اوجھل کپ کو دیکھنے لگے، تاہم اُن نے اُس کی پیٹھ تھکنے لگے۔ اس ہجوم میں کہیں بابا بھی تھے جو اُس کے برابر کھڑے ہوئے اور اُس کے شانوں کے گرد بازو ڈال کر تصویر اُتروانے لگے۔ اور پرے کہیں چچا کا چہرہ بھی تھا جو قبضے لگا ہوا تھا اور خوشی کے مارے پاؤں رہا تھا۔ . . . . یہ کہانی اُس کے اپنے لیے تھی، اُس نے دل میں فیصلہ کیا۔ بعد میں اس میں دودھ بول ہوگی، برسی بڑی پھدیاں اور دوسرے سمندری درندے جن کے ساتھ اُس کی جنگ ہوگی مگر جو صورت بھی بنی اس کہانی کو وہ خاص اپنے لیے رکھے گلدات کو اُس نے چپا کے ساتھ بیٹھ کر کھانا کھایا اور خاموشی سے سونے کے لیے چار پانی پر چلا گیا۔

(تیکے پر سر رکھ کر اُس نے آنکھیں بند کیں تو کمرے کی دیوار کے ساتھ، حسبِ معمول بندوق کھڑی تھی جس کی بلی اُس کی پہنچ میں تھی،)

میشرک کے امتحان میں اُسے دو سال کا ذیلیف ملا جس پر وہ اپنی یونیورسٹی کے کسی بھی کالج میں داخلہ لے سکتا تھا۔



وہ لاہور جانا چاہتا تھا، مگر چاہنے اس بات پر منع کر دیا کہ بہت دور ہے۔ اس کی بجائے وہ اپنے نزدیک بڑے شہر کے کالج میں داخل ہو گیا جو گاؤں سے بیس میل کے فاصلے پر تھا۔ اُس نے ہرٹل میں رہنا چاہا مگر چاہنے اجازت نہ دی، چنانچہ وہ بائیکل پر اپنے شہر کے ٹیشن تک جاتا، سائیکل کو چھپا کے ایک دوست کی دکان پر کھڑا کرتا اور ریل گاڑی بیکر اگلے شہر پہنچتا۔ کبھی کبھی جب موسم اچھا ہوتا اور اُس کی طبیعت خوشگوار ہوتی تو وہ سائیکل پر ہی بیس میل کا فاصلہ طے کرتا۔ اُس کے شہر سے اگلے شہر تک کئی شہر تھے اور کالج شہر کے کنارے پر تھا۔ سکول اور کالج کی فضا کا فرق ایک اُن سنے دھماکے کی طرح اُس کو لگا۔ کالج میں نئے ساتھی تھے، اور ایک دوست مایض، جو ہرٹل میں رہتا تھا اور ایک بڑے زہیندار کا بیٹا تھا۔ وہ اپنے خالی پیر پڑیاض کے ہمراہ کالج میں گھومتے ہوئے یا ہرٹل کے کمرے میں گزارتا۔ تدریج و معاشیات اور اردو اُس کے مضمون تھے۔ اُن دنوں میں اردو شاعری کو اُس نے پہلی بار پڑھا۔ ایک کالج کی دنیا تھی، ایک شاعری کی — ایک آزادی جہم کی اور ایک ذہن کی — اور اُن دنوں کے ملاپ کی فضا ایک پیر کی کی تھی شہر کے کسی دولت مند نے دو سال پہلے کالج کو ایک سونگ پول بنا کر دیا تھا جس میں سفید گھریٹ کی ٹیڑھیاں شیشے کی مانند پانی میں اُترتی تھیں اور سفید فرش ایک سرے سے دوسرے سرے تک ڈھلوان جاتا تھا۔ تالاب کے گرد جھگڑا بنا تھا جس پر ہاتھ رکھ کر زجران اکھوں والے لڑکے پہرہوں تک پانی میں جھلکتے ہوئے فرش کو دیکھتے رہا کرتے تھے۔ اور گہرے پانی والے سرے کے اوپر بارہ فٹ کی بلندی پر، بید کی طرح تھر تھرتا ہوا تختہ نصب تھا۔ یہ کیا تھا؟ اس سے پہلے اُس نے کبھی اُنچائی سے پانی میں سر کے بل غوطہ لگایا تھا، نہ نہر کے پل سے دیکھیں سے، صرف کسانوں کی طرح نہر کے کنارے سے ناگہیں پھیلا کر پانی میں چھلانگیں لگاتی تھیں مگر پانی کے گڑس کے بدن میں موجود تھے، تختے سے غوطہ لگانا اُس کو کسی سے سیکھنا نہ پڑا۔ صرف ایک بار اُس نے ایک لڑکے کو براہیں اٹھا کر تختے سے اچھلتے اور غوطہ لگانے ہوئے دیکھا اور بس۔ وہ جاگیجی پہن کر اُس لڑکا تختے پر جا کھڑا ہوا اور وہاں اُس نے اٹھ اٹھائے، جیسے پارچ شرم کرنے کے لیے ہانڈ آسمان کی جانب بند کرتے ہیں اور ہوا میں کود کر نیم تلابا بازی کی شکل میں بدن کا رخ پانی کی سیدھ میں کیا جیسے شکار می پرندے کبھی زمین کا نشانہ باندھ کر براہیں ایک لمبا اور تیز غوطہ لگاتے ہیں، اور تیز کی طرح سطح کو چیرتا ہوا اُس کی مچھلیں تہوں میں دوڑتے آتے گئے۔ اندر اُس نے آنکھیں کھولیں اور بڑی سی بادامی رنگ کی پھیلی کی طرح، مچھلی کی ہی آزادی اور سہولت کے ساتھ پانی کے اندر گھومتا پھرتا، وقفے وقفے پر ہوا کے بلے چھوڑتا، فرش کو قریب سے دیکھتا چاروں دیواروں پر گھوم گیا۔ پھر سیڑھیوں کے پاس پہنچ کر اُس نے سر پانی سے نکالا اور جھگڑے پر جھکے ہوئے چند لڑکے دم بخود رہ گئے۔ ایک ہل نسل پیراگ آبی سہولت جس کے بدن کا جڑو تھی، اُن کے درمیان وارد ہوا تھا، جس کو پانی کے اندر اپنے دم پر اتنا اختیار

جی کہ باہر کھڑے ہونے والوں کو گھبراہٹ ہونے لگی تھی۔ ایک باب غوطہ لگانے کے بعد ایک بار پھر اور پھر اور پھر — اپنے آپ کو روکنا جیسے اُس کے لیے دشوار ہو گیا۔ وہ قوت اور وہ آزادی — پانی کی ملامت اور گنتی تہوں کو نثر کی سی تیزی اور صفائی کے ساتھ چمکتے ہوئے عجا کر تے ہوئے دو تک داخل ہونے جانے کا عمل، وہ تہیں جو بڑا ہونے پر ڈسے نہ جاتیں بلکہ اپنے دبیز گدوں پر بسے سہا تیں اور چشمِ ندن میں اُس کے بدن کو ہلکا پھلکا اور حرکت سے بے نیاز بنا دیتیں کہ وہ اپنے پیٹ پر، اور کبھی پلٹ کر اپنی پشت پر بے وزن پڑا چھوٹی چھوٹی لہروں پر بہتا اور پچکولے کھاتا تہ اور پھر ان سب سے قبل شروع میں، ہوا میں لپکتی، ہوا کو پھینکتی ہوئی، ہوا میں قس بناتی ہوئی، انگلیوں کے پردوں سے پاؤں کی انیروں تک مجید، مدار سے محور کولے کر جاتی ہوئی طویل چھلانگ! — وہ قوت اور وہ آزادی اُس کے دل میں آ کر گئی، یہاں تک کہ اب بدن کی قس کے منہ تک پہنچنے سے پہلے ہی نیچے جل تھل پانی کی سطح میں، سُرئی کے ناکے کیلے ہمیں ایک نقطے پر اُس کی نظر بند ہوئی، اور یہ دُوبی نقطہ جوتا عین جس کے اوپر وہ سطح آب میں داخل ہوتا۔ ایک نکلے کو وہ آنکھیں مڑتا، پھر کھول دیتا۔ آج کھنکھنہ کے گدے پانی میں ڈبکی لگانے کی دنیا اُس کے واسطے اندھیری رات کی دنیا رہی تھی جہاں آنکھ کھولنے کی تبت نہ ہوتی۔ اب وہ اس طرح آنکھیں کھول کر پانی میں سفر کرتا جیسے شیشے میں دیکھ رہا ہو۔ ہر روز کلاسیں ختم ہونے کے بعد وہاں پر موجود ہوتا جب تک کہ جادوں کا موسم شروع ہونے پر کالج والے تالاب کو خالی کر دیتے۔ ہر روز سر پر کی دھوپ میں اُس کا پتلا اور لمبا، سیدھا بدن اپنے آپ میں گن، صرف اپنے اور پانی کے ایک نقطے کے درمیان والے فاصلے سے باخبر، ہوا میں ملتی تختے پر کھڑا نظر آتا۔ پھر بڑی آہستگی سے باز ہوا میں اُٹھتے اور ایک لمحے سے بھی کم مدت میں، جیسے بجلی کو نہ جائے، اُس کا پتھا پتھا جی اُٹھتا اور وہ با تالاب آہستگی ایک حیرت انگیز سرعت کے جبر میں بل جاتی۔ اس طرح وہ گویا کسی اُن نے سارینے کی دھنوں پر حرکت کرتا ہوا غوطے پر غوطہ لگاتا چلا جاتا۔ اب وہ یاد کرتا تو وہ وقت شاید اُس کی زندگی کا خوشگوار ترین وقت تھا۔

یہیں پر پہلی بار اُس کی سانس ٹوٹی تھی۔ اسی طرح وہ ایک غوطہ لگا کر ابھرا اُٹھا اور پانی کے اوپر اپنی پُختہ پر لیا ہونے، برلے ہاتھوں اور پاؤں کے چڑچڑاہٹا اُٹھا کہ سانس اُنکی شروع ہوئی، جیسے اُس کا کچھ حصہ اندر ہی اندر گم ہوتا جا رہا ہو۔ پہلے کم کم بے معلوم سی، پھر کچھ اور، پھر اور زیادہ۔ کچھ ایسا احساس کہ کمی کا خشک تکتا چھاتی ہیں جیسے گیا ہے اور سانس کو جذب کرنا جا رہا ہے۔ اُس کی سمجھ میں نہ آیا کہ یہ کیا ہو رہا ہے۔ اُس نے گہرا سانس لینے کی کوشش کی مگر کیا نہ کیا۔ وہ تالاب سے صحت کرنا رہے پر بیٹھ گیا، اُس نے گھٹے اُٹھا کر بازو اُن کے گرد بازو سے اور پٹائی گھٹنوں پر لٹک کر سانس جاری کرنے کی کوشش کی۔ جو سانس بھی وہ کھینچتا وہ آدھی اندر رک جاتی، پھر آدھی

سے زیادہ رکنے لگی۔ یوں معلوم ہوتا کہ پیلیوں کی دماغوں میں تھوڑی خاصیوں کو مٹا دیا جا رہا ہے، جیسے کسی تھیلے میں روتی کو بھرا جاتا ہے، پھر تھیلے کا منہ مڑ کر اس کا گلاب بنایا جاتا ہے اور گیلے پر کس کر تھی کی گانٹھ دی جاتی ہے۔ اس کی سمجھ میں نہ آتا تھا کہ کیا کرے، کہاں جائے۔ خوف کے مارے اس کی سرچ مغل ہو گئی تھی۔ اسے خیال آیا کہ وہ مر رہا ہے۔ اگر وہ چلے پھرے، کہیں چلا جائے، کچھ نہ کچھ کرنے لگے تو شاید یہ وقت مل جائے، مگر جب اس نے اٹھنے کی کوشش کی تو بل بھی نہ سکا۔ کچھ دیر کے بعد اس میں بیٹھنے کی ہمت بھی نہ رہی۔ مالا مال کے کنارے، کلنگریٹ کے فرش پر لیٹے لیٹے اس نے دھوپ میں دیکھتے ہوئے نیلے اور انتہائی بلند آسمان کو حیرت سے دیکھا، جیسے پہلی بار دیکھ رہا ہو، بہت اونچی اڑتی ہوئی تین جیلوں کو دیکھا، اور دہشت کے آنسو اس کی کندھوں پر بہتے ہوئے کانوں میں ٹپکتے رہے۔ پھر اچانک یہ ریلا گڑ گیا۔ چھاتی کی سوجن آہستہ آہستہ کم ہونے لگی اور سانس واپس آنے لگی۔ بہت آہستہ آہستہ احتیاط کے ساتھ وہ اٹھ کر بیٹھ گیا اور غور سے اپنے بدن کو دیکھنے لگا۔ اس کا بدن پہلے کی طرح تندرست تھا۔ وہ اٹھ کر کھڑا ہوا۔ اس کی کمر اور ٹانگوں کی قوت بے قرار تھی۔ اس کی سمجھ میں کچھ بھی نہ آیا کہ کیا گزری ہے۔ اس کے بدن پر اس واردات نے کسی قسم کے اثرات نہ چھوڑے تھے۔ اس نے خدا کا شکر ادا کیا کہ اس وقت، جب وہ لیٹا آسمان کو دیکھ رہا تھا اس کے علاوہ مالا مال پر اور کوئی نہ تھا۔ چند گھنٹوں میں وہ اس واقعہ کو سمجھ گیا۔ "تین ہفتے گزر جانے کے بعد یہ واقعہ دوسری بار پیش آیا، بالکل پہلی والی شکل میں، ایک غلطی کے عین بعد۔ اب کی بار سانس کا ریلا کچھ زیادہ دیر تک رہا، لیکن اب وہ پہلے کی طرح خورفزدہ نہ ہوا۔ اب کے اسے شک ضرور گزرا کہ یہ کوئی اتفاقیہ نہ تھی، بلکہ کسی قسم کی بیماری تھی جس کا اسے علم نہ تھا۔ پھر بھی اس نے کسی سے اس کا ذکر نہ کیا۔ اسے دل میں کچھ ایسا خیال تھا کہ اگر کسی کو اس کا علم نہ ہو یا تو یہ شاید اسے چھوڑ جائے گی۔ اب بہر حال اس نے تختے سے غلطی لگانے سے چھوڑ دیے، بس بولے بولے تیرا کرتا۔ جب اس پر تیسری بار حملہ ہوا تو اسے کالج کے ڈاکٹر کے پاس جانا پڑا۔ پانچویں حملے کے بعد ڈاکٹر نے اسے پشیمٹ کے پاس بھیج دیا۔ دوسرے نمونے کے۔ یہ بھلا کیسی غلت تھی؟ ہر سانس کی بیماری کی ایک شکل تھی مگر کیسی شکل تھی؟ پشیمٹ نے پیچھے اور بائیں سے سر ہلا کر اپنی کم علمی کا اظہار کیا، اس شکل سے وہ آشنا تھا۔ دوروں کی رفتار، ان کا اختصار، اس کے دوسرے اطوار اس کے تجربے میں نہ آئے تھے۔ بہر حال، اس نے کہا، مکمل طور پر تو یہ غلت قریب قریب لا علاج تھی۔ مگر پرہیز سے، یا قسمت کے زور سے، کافی حد تک قابو میں رکھی جا سکتی تھی۔

اسے کہا گیا کہ وہ تیرنا، تیز می سے سائیکل چلانا یا اونچائی کی طرف بھاگنا ترک کر دے۔ ہدایت ہوئی کہ معتدل رفتار پر لمبی سیر کی جائے۔ اس نے معتدل رفتار پر لمبی سیر کرنا شروع کر دی۔ اونچائی سے غلطی لگانے کی اس کے دل میں کبھی

کبھی حسرت پیدا ہوتی، مگر اس سے بھی زیادہ حسرت اُس کو اپنی پرانی دنیا کی ہوتی جس پر اُس کی گزشت اب وسیلہ پر پہنچتی تھی۔  
پہلے وہ جہاں پر بھی ہوتا جو کچھ بھی کرنا، کرنا، کرنا، کرنا، اور ساتھ ہی ساتھ اُس کو چھوڑ چھاڑ کر کہیں اور بھی چلا جاتا اور کچھ اور  
کرنا شروع کر دیتا۔ اب وہ مضبوطی پیدا تھا۔ سانس کا ریو جب آتا تو وہ جتنی بھی تیرا وہ جہاں کرنا اس کے حصار سے نکل نہ سکتا۔  
اُسے معلوم ہوا جیسے وقت کی رفتار مہم گئی ہے۔ نہ کوئی واقعہ، نہ فقرہ، نہ کہانی۔ وقت نہ آگے چلتا تھا نہ پیچھے، بس جسم کی  
اُذیت میں بدلنا جاتا تھا۔ بالآخر اُسے معلوم ہوا کہ دل کی اُذیت دال وہ عجیب سے جوا اپنی حکمت علی سے اُس نے دریافت  
کی تھی جس کے ساتھ وہ وقت کے جبر کا مقابلہ کیا کرتا تھا اور کبھی کبھی اُسے تسخیر کر لیتا تھا، جسم کی بد امنی کے سامنے دُھے  
گئی تھی۔ عجیب بات تھی کہ کچھ عرصے کے بعد خود اُس کے دل میں واپس دہانے کی خواہش مائل ہونے لگی جیسے کہ  
اُس کی کشش محض ظاہری کشش تھی جو ابتداء کے ایک اصل مقام پر ریزہ ریزہ ہو گئی تھی۔

قریب قریب اُسی وقت سے کتابوں کی دریافت کا سلسلہ شروع ہوا۔ اُن عباد کی پیاریوں میں ایک ایک  
جہان و فن تھا جس کی بازیافت کو ذلیل و کار تھی نہ کائنات، جن تک پہنچنے، پہنچنے پھرنے اور عیس بدلتے کامل تنہائی میں  
بلکہ شریعت میں سے، از خود مکمل تھا۔ اس پرچائی نے اُس کی طالب علمی کو فائدہ پہنچایا۔ پہلے سال کا امتحان اُس نے آسانی  
سے پاس کر لیا۔ اگلے سال، گرمیوں کی چھٹیوں کے روز بعد اُس نے ریاض کی حمایت میں، جریونین کا جوائنٹ میگزین کھڑا  
ہوا تھا، کالج کے ایکشن میں زور شور سے حصہ لیا۔ یہ اُس کے لیے ایک نیا تجربہ تھا۔ عمر میں پہلی بار اُس نے اپنے  
ذاتی عرصے سے نکل کر کسی اجتماعی تہجد میں حصہ لیا تھا۔ ایک واضح اور ٹھوس منزل کی جانب اجتماعیت کے اس سفر نے  
ایک انوکھی کیفیت سے اُسے روشناس کر لیا۔ ایک گروہ کا حصہ ہونے پر جریونین اور انڈیاں اُس کو حاصل ہوئیں اُن  
سے وہ اب تک نا بد رہا تھا۔ پہلی بار اُس کو تپا چلا کہ اُس کے دل میں عمر بھر سے شاید، ایک نامعلوم سائنس وکب کو کھینچا ہوا  
تھا جس کو اب کھینچنے کا کبھی موقع نہ ملا تھا۔ اس کاظم اُس کو ایک ایک رٹکے کے پاس جا کر کنٹرولنگ کرنے ہوئے مخالف گروہوں  
کے ساتھ متناہوں مناظروں اور ٹوٹوٹوں میں کے دوران ہوا۔ اکثر وہ چھوٹی سے چھوٹی بات پر بھڑک اٹھتا۔ وجہ وہ  
متبادل ہار گئے تو کالج کے باہر اُن کے اور دو مخالف گروہوں کے درمیان بڑے نرسندگی، اکبروں اور پیل کے مکوں سے، تین طرفہ  
لڑائی ہوئی جس میں اُس کا سرچھیٹ گیا۔ کالج کے پرنسپل نے کپڑوں کی بدخلت کو روک دیا، اور اسد سمیت چار لڑکوں  
کو جن کے سر لڑائی شروع کرنے کی ذمہ داری آئی، ایک ایک سو روپہ جرمانہ کیا، جو اُس زمانے میں کبھی سنا بھی نہ گیا تھا۔  
ایک سرکشی تھی جو عجیب تسکین بخش طور پر ابھرتی اور اسے بڑی جماعت کے لڑکوں اور آقاؤں تک سے سوال جواب  
کرنے کی ہمت دیتی، اُس کے سینے میں تنہائی کی چھان کو نرم کرتی۔ اُس کی سرکشی کی بھی ایک پرکار کہانی تھی جس کا تسق  
بنیاد سے کم اور عقل سلیم سے زیادہ تھا۔ اُس زمانے میں اُس کی بھ میں آتا کہ ایک بات — کوئی بھی بات